

中国中西医结合杂志[®]

Zhongguo Zhongxiyi Jiehe Zazhi

CHINESE JOURNAL OF INTEGRATED TRADITIONAL AND WESTERN MEDICINE

2019 年 4 月 第 39 卷 第 4 期

Vol. 39 No. 4 April 2019

目 次

中国中医药循证医学中心成立

- 在中国中医药循证医学中心成立仪式上的讲话 余艳红(389)
在中国中医药循证医学中心成立仪式上的讲话 陈冯富珍(390)
在中国中医药循证医学中心成立仪式上的讲话 黄璐琦(391)
中国中医药循证医学中心成立 中国中医科学院整理(393)

中西医结合医学家

- 沉痛悼念沈自尹院士 王文健 蔡定芳(395)

论 坛

- 寒、热证本质研究回顾及展望 梁月华(397)

专家共识

- 老年急性髓系白血病(非急性早幼粒细胞白血病)中西医结合诊疗
专家共识 中国中西医结合学会血液学专业委员会(405)

临床论著

- 丹参多酚酸盐治疗冠脉介入围手术期 PCI 相关心肌损伤的单中心、
随机对照试验 沈 伟 欧 洋 孙晟甲等(412)
银丹心脑血管软胶囊对冠状动脉慢血流微血管性心绞痛患者的作用 王 珍 辛 东 彭 柯等(418)
血小板凝溶胶蛋白及血瘀证计分与急性冠脉综合征患者临床预后的
相关性研究 梁 芳 刘 玥 田晋帆等(423)
TGF- β_1 基因多态性在新疆维吾尔、汉民族女性冠心病及不同中医证型间的
差异性研究 古丽葛娜·萨吾尔 于明江·木拉提 王晓峰(428)
老年高血压病患者中医证型与 IL-6 基因 rs1800796 位点多态性的
相关性研究 赵外荣 胡春蕊 郁丘婷等(433)
参附注射液治疗升压药依赖性感染性休克患者临床疗效观察 陈 鹏 郭瑞敏 李艳君等(437)
基于德尔菲法的藏医体质量表条目筛选 罗 辉 王 茜 力毛措等(441)

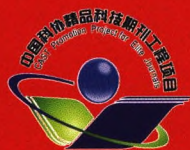
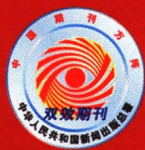
ISSN 1003-5370



万方数据

中国中西医结合学会 中国中医科学院 主办

SPONSOR: Chinese Association of Integrative Medicine;
China Academy of Chinese Medical Sciences



中国中西医结合杂志[®]

Zhongguo Zhongxiyi Jiehe Zazhi

CHINESE JOURNAL OF INTEGRATED TRADITIONAL AND WESTERN MEDICINE

2019 年 4 月 第 39 卷 第 4 期

Vol. 39 No. 4 April 2019

目次

中国中医药循证医学中心成立

- 在中国中医药循证医学中心成立仪式上的讲话 余艳红(389)
在中国中医药循证医学中心成立仪式上的讲话 陈冯富珍(390)
在中国中医药循证医学中心成立仪式上的讲话 黄璐琦(391)
中国中医药循证医学中心成立 中国中医科学院整理(393)

中西医结合医学家

- 沉痛悼念沈自尹院士 王文健 蔡定芳(395)

论 坛

- 寒、热证本质研究回顾及展望 梁月华(397)

专家共识

- 老年急性髓系白血病(非急性早幼粒细胞白血病)中西医结合诊疗
专家共识 中国中西医结合学会血液学专业委员会(405)

临床论著

- 丹参多酚酸盐治疗冠脉介入围手术期 PCI 相关心肌损伤的单中心、
随机对照试验 沈 伟 欧 洋 孙晟甲等(412)
银丹心脑血管软胶囊对冠状动脉慢血流微血管性心绞痛患者的作用 王 珍 辛 东 彭 柯等(418)
血小板凝溶胶蛋白及血瘀证计分与急性冠脉综合征患者临床预后的
相关性研究 梁 芳 刘 玥 田晋帆等(423)
TGF- β_1 基因多态性在新疆维吾尔、汉民族女性冠心病及不同中医证型间的
差异性研究 古丽葛娜·萨吾尔 于明江·木拉提 王晓峰(428)
老年高血压病患者中医证型与 IL-6 基因 rs1800796 位点多态性的
相关性研究 赵外荣 胡春蕊 郁丘婷等(433)
参附注射液治疗升压药依赖性感染性休克患者临床疗效观察 陈 鹏 郭瑞敏 李艳君等(437)
基于德尔菲法的藏医体质量表条目筛选 罗 辉 王 茜 力毛措等(441)

ISSN 1003-5370



万方数据

中国中西医结合学会 中国中医科学院 主办
SPONSOR: Chinese Association of Integrative Medicine;
China Academy of Chinese Medical Sciences

中国中西医结合杂志

(月刊) 1981年7月创刊

2019年4月 第39卷 第4期

4月20日出版

主管

中国科学技术协会

主办

中国中西医结合学会

中国中医科学院

主编 陈可冀

编辑部主任 赵芳芳

编辑

中国中西医结合杂志编辑委员会

出版

中国中西医结合杂志社

100091 北京西苑操场1号

电话:(010)62877592/62886827

传真:(010)62874291

E-mail: cjim@ cjim.cn

网址: http://www. cjim.cn

广告代理

北京盛名远誉文化传播有限公司

地址:100022 北京市朝阳区建国路

98号2号楼605室

电话:(010)56297534

广告经营许可证

京海工商广字0239号

印刷

北京新华印刷有限公司

发行

国内:北京报刊发行局

国外:中国国际图书贸易总公司

(北京399信箱,100044)

代号:M640

订购

全国各地邮局

邮发代号 2-52

国内定价:每期30.00元,全年360.00元

国际标准刊号:ISSN 1003-5370

国内统一刊号:CN 11-2787/R

2019年版权归中国中西医结合

杂志社所有

除非特别说明,本刊刊出的所有文章

不代表本刊编委会的观点

如有印刷或装订质量问题,请联系北京新华印刷有限公司调换,地址:北京经济技术开发区(亦庄)凉水河一街8号,品质部,邮编:100176,电话:010-87226892

基础研究

参芪养心汤对扩张型心肌病大鼠 Ang II-ROS-HMGB1 通路的

影响 孔令晶 沈丽娟 陆曙等(446)

龙蛭汤对衣霉素诱导人脐静脉内皮细胞内 GRP78 和 CHOP 的

影响 蒙家泉 陈永斌 刘启华等(454)

鹿茸蛋白对缺血缺氧诱导心肌细胞凋亡的

保护作用 肖响 吴佳芸 李琳等(460)

田黄方抑制 ApoE^{-/-} 小鼠动脉粥样硬化作用及

机制研究 罗朵生 孙玲 陈可纯等(465)

调脾护心方对急性心肌缺血模型大鼠心肌 Ang II、ACE、

AGTR1 蛋白及 AGT、AGTR1、ET-1 mRNA 表达的

影响 王银燕 袁良 杨帆等(470)

积雪草苷对高脂血症金黄地鼠脂质调节及肝脏保护作用

研究 林辰曦 陈煜 陈凌等(475)

不同剂量氢化可的松诱发小鼠药源性脾肾虚证的评价

研究 潘志强 钱宏梁 王晓敏等(480)

学术探讨

从抑制炎症反应看中医药干预冠心病的

新视角 李思铭 李金根 徐浩(486)

从脂肪组织血管生成探讨益气活血方药治疗

肥胖症 吴凡 陈广 胡美霖等(491)

专家经验

徐福松教授调精法治疗男性不育症

经验 王庆 孙志兴 樊千等(495)

临床经验

吴焕林教授从脾胃论治慢性心力衰竭

经验 金晓 徐丹苹 吴焕林(497)

史载祥教授应用大青龙汤治疗 I 型心肾

综合征 1 例 朱婷婷 顾焕 史载祥(500)

中医英译

中医学汉英口译动态过程中的策略研究 秦元刚(502)

《黄帝内经》中“精神”一词之英译研究及

启示 杨渝 陈晓(505)

综述

冠心病相关中医证候 DNA 甲基化研究

进展 李敏 孙杨 邱瑞瑾等(509)

《中国中西医结合杂志》第八届编委会名单 (490)

征订启事 (417,459)

征文通知 (392,499,508)

消息 (394,422,504)

本期责任编辑 邱禹

CHINESE JOURNAL OF INTEGRATED TRADITIONAL AND WESTERN MEDICINE

Monthly

Established in July 1981

Vol. 39 No. 4

April 20, 2019

Responsible Institution
China Association for Science
and Technology

Sponsor
Chinese Association of
Integrative Medicine
China Academy of Chinese
Medical Sciences

Chief Editor
CHEN Ke-ji, MD

Director
ZHAO Fang-fang

Editing
Editorial Board of Chinese Journal of
Integrated Traditional and
Western Medicine

Publishing
The Chinese Journal of Integrated
Traditional and Western Medicine
Press
1 Caochang, Xiyuan, 100091,
Beijing, China
Tel: 86-10-62877592/62886827
Fax: 86-10-62874291
E-mail: cjim@cjim.cn
Web page: //http: www.cjim.cn

Printing
Beijing Xinhua Printing House

Overseas Distributor
China International Book
Trading Corporation
P. O. Box 399, 100044, Beijing, China
Code No. M640

Mail-Order
Publishing & Circulation Section,
The Chinese Journal of Integrated
Traditional and Western
Medicine Press

CSSN
ISSN 1003-5370
CN 11-2787/R

Copyright © 2019 by the
Chinese Journal of Integrated
Traditional and Western
Medicine Press

All articles published represent the
opinions of the authors, do not
reflect the official policy of the
Editorial Board, unless this is clearly
specified.

Contents in Brief

Establishment of TCM Evidence-based Medical Center

Speech at Opening Ceremony of The Traditional
Chinese Medicine Evidence-based Medical Center
YU Yan-hong (389)

Speech at Opening Ceremony of The Traditional
Chinese Medicine Evidence-based Medical Center
Margaret Chan (390)

Speech at Opening Ceremony of The Traditional
Chinese Medicine Evidence-based Medical Center
HUANG Lu-qi (391)

The Traditional Chinese Medicine Evidence-based
Medical Center was Established
China Academy of Chinese Medical Sciences (393)

Prominent Personnel

Mourning for Loss of Academician SHEN Zi-yin
WANG Wen-jian and CAI Ding-fang (395)

Forum

Review and Prospect of the Research on the Essence of
Cold and Heat Syndrome*
LIANG Yue-hua (397)

Consensus

Consensus on Diagnosis and Treatment of Elderly
Acute Myeloid Leukemia with Integrative Medicine
Hematology Committee of Chinese Association of
Integrative Medicine (405)

Clinical Articles

Effect of Salvianolate Injection for Alleviating Perioperative
Myocardial Injury during Percutaneous Coronary
Intervention: A Single-center, Randomized Controlled Trial*
SHEN Wei, OU Yang, SUN Sheng-jia, et al (412)

Effect of Yindan Xinnaotong Soft Capsule (银丹心脑通软胶囊)
on Coronary Microcirculation Function in Microvascular
Angina Patients with Slow-flow Coronary Artery*
WANG Zhen, XIN Dong, PENG Ke, et al (418)

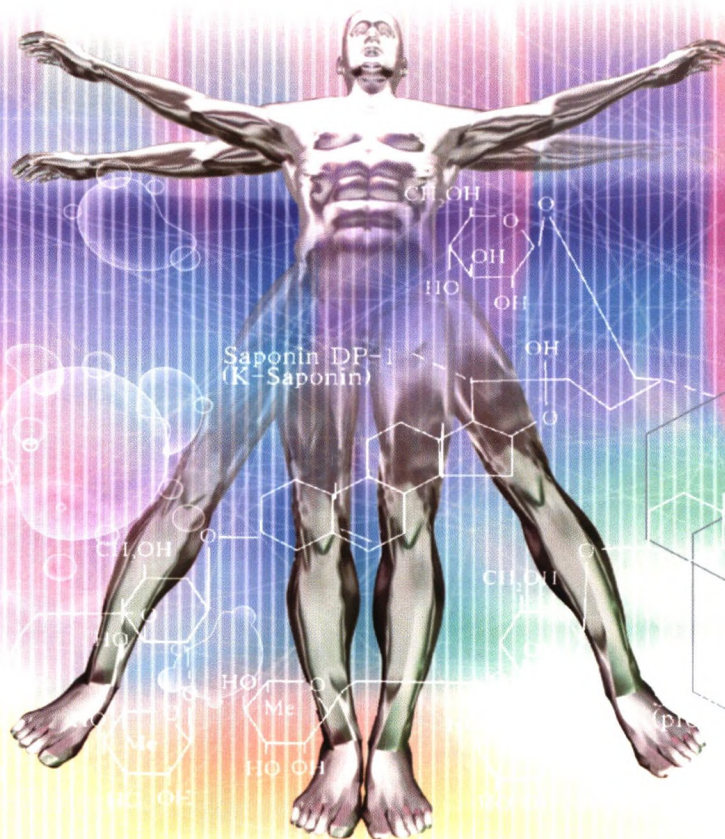
Correlations between Platelet Gelsolin Level and
Blood Stasis Syndrome Score with the Clinical
Prognosis of Acute Coronary Syndrome*
LIANG Fang, LIU Yue, TIAN Jin-fan, et al (423)

Study on the Differences of TGF- β_1 Gene Polymorphism between Uyghur and Han Nationality Female with Coronary Heart Disease and Different TCM Syndrome Types in Xinjiang*	
Guligena · Sawuer, Yumingjiang · Mulati, and WANG Xiao-feng	(428)
Correlation Study between Chinese Medicine Syndrome and Interleukin-6 rs1800796 Gene Polymorphisms in Elderly Hypertensive Patients*	
ZHAO Wai-rong, HU Chun-rui, YU Qiu-ting, JIN Jia-hong, et al	(433)
Clinical Observation of Shenfu Injection (参附注射液) on Septic Shock Patients with Vasopressor Dependence*	
CHEN Peng, GUO Rui-min, LI Yan-jun, et al	(437)
Item Screening of Tibetan Medicine Constitution Questionnaire Based on Delphi Method*	
LUO Hui, WANG Qian, LI Mao-cuo, et al	(441)
Basic Research	
Effects of Shenqi Yangxin Decoction (参芪养心汤) on Ang II -ROS-HMGB1 Singal Pathways in Rats with Dilated Cardiomyopathy*	
KONG Ling-jing, SHEN Li-juan, LU Shu, et al	(446)
Effect of Longzhi Decoction (龙蛭汤) on Human Umbilical Endothelial Cells Induced by Tunicamycin Based on GRP78 and CHOP Expression*	
MENG Jia-quan, CHEN Yong-bin, LIU Qi-hua, et al	(454)
Effect of Antler Velvet Proteins on Myocardial Apoptosis Induced by Ischemia Hypoxia*	
XIAO Xiang, WU Jia-yun, LI Lin, et al	(460)
Effect of Tianhuang Formula (田黄方) on Atherosclerosis in ApoE ^{-/-} Mice and Its Mechanism Study*	
LUO Duo-sheng, SUN Ling, CHEN Ke-chun, et al	(465)
Effects of Tiaopi Huxin Recipe (调脾护心方) on Ang II, ACE, AGTR1 and AGT, AGTR1, ET-1 mRNA Expression in Acute Myocardial Ischemia Model Rats*	
WANG Yin-yan, YUAN Liang, YANG Fan, et al	(470)
Study of Asiaticoside on Regulation and Liver Protection in Hyperlipidemic Golden Hamsters*	
LIN Chen-xi, CHEN Yu, CHEN Ling, HUANG Ping, et al	(475)
Study on Drug-induced Pi and Shen Deficiency Syndrome of Mice Induced by Different Doses of Hydrocortisone*	
PAN Zhi-qiang, QIAN Hong-liang, WANG Xiao-min, et al	(480)
Academic Exploration	
A New Perspective of Traditional Chinese Medicine Intervention in Coronary Heart Disease from Inhibiting Inflammatory Response*	
LI Si-ming, LI Jin-gen, and XU Hao	(486)
A Review of Benefiting Qi and Activating Blood Herb on Treating Obesity from Adipose Tissue Angiogenesis*	
WU Fan, CHEN Guang, HU Mei-lin, et al	(491)
Experiences of Expert	
Experience on Treating Male Infertility with Sperm Regulating Method by Professor XU Fu-song	
WANG Qing, SUN Zhi-xing, FAN Qian, et al	(495)
Experiences of Clinical Practice	
Experience on Treating Chronic Heart Failure from Pi and Wei by Professor XU Fu-song	
JIN Xiao, XU Dan-ping, and WU Huan-lin	(497)
Daqinglong Decoction (大青龙汤) for A Type I Cardiorenal Syndrome Patient Used by Professor SHI Zai-xiang	
ZHU Ting-ting, GU Huan, AND SHI Zai-xiang	(500)
English Translation of Chinese Medicine	
Study on Strategy in Dynamic Process of Chinese-English Interpretation of Chinese Medicine	
QIN Yuan-gang	(502)
Study and Enlightenment on the English Translation of "Jingshen" in <i>Yellow Emperor's Canon</i>	
YANG Yu, CHEN Xiao	(505)
Reviews	
Study on DNA Methylation of Chinese Medicine Syndrome of Coronary Heart Disease	
LI Min, SUN Yang, QIU Rui-jin, et al	(509)

* with English abstract



地奥心血康胶囊



每粒含地奥心血康100mg

- [功能主治]** 活血化瘀，行气止痛，扩张冠脉血管，改善心肌缺血。用于预防和治疗冠心病，心绞痛以及瘀血内阻之胸痹、眩晕、气短、心悸、胸闷或痛。
- [不良反应]** 偶有头晕、头痛、可自行缓解。
- [注意事项]** 极少数病例空腹服用有胃肠道不适。
- [禁忌]** 尚不明确。
- [包装]** 聚氯乙烯/聚偏二氯乙烯固体药用复合硬片/药用铝箔；
10粒/板×2板/盒；10粒/板×6板/盒；

批准文号：国药准字Z10910051
川药广审(文)：第2018050100号
2018年5月18日北京准予备案



成都地奥制药集团有限公司

CHENGDU DIAO PHARMACEUTICAL GROUP CO., LTD.

地址：四川省成都市高新区高新大道创业路26号

电话：86-28-82855220

82900666

Tel: 86-28-82855220

82900666

传真：86-28-85181150

Fax: 86-28-85181150

邮编：610041

Zip: 610041



本广告仅供医学药学专业人士阅读

国内统一刊号CN11-2787/R

国内代号2-52

国外代号M640

国内定价30.00元